

排他、排斥、差別 1/3

No	中国語	ピンイン	日本語
1	排他	páitā	排他。
2	排他性	páitāxìng	排他性。
3	排他性强	páitāxìng qiáng	排他性が強い。
4	排他性集团	páitāxìng jítuán	排他的集団。
5	排他性经济海域	páitāxìng jīngjì hǎiyù	排他的經濟水域。
6	专属经济水域	zhuānshǔ jīngjì shuǐyù	排他的經濟水域。
7	排外	páiwài	外のものを排除する。
8	排外主义	páiwài zhǔyì	排外主義。排他主義。
9	关门主义	guānmén zhǔyì	排他主義。
10	排外的倾向	páiwài de qīngxiàng	排他的な傾向。
11	排外思想	páiwài sīxiǎng	排外思想。排他的な思想。
12	狭隘排外的思想	xiá'ài páiwài de sīxiǎng	偏狭(へんきょう)で排他的な思想。
13	闭关政策	bìguān zhèngcè	排外政策。鎖国政策。
14	排斥	páichì	排除する。排斥(はいせき)する。
15	排斥异己	páichì yìjǐ	異分子を排斥(はいせき)する。
16	排斥反对派	páichì fǎnduìpài	反対派を排斥(はいせき)する。
17	排斥异国文化	páichì yìguó wénhuà	異文化を排斥(はいせき)する。
18	排斥违反者	páichì wéifǎnzhě	違反者を締め出す。
19	排斥暴力行为	páichì bàoli xíngwéi	暴力行為を排する。
20	他被大家排斥	tā bèi dàjiā páichì	彼は皆からつまはじきにされる。
21	排挤	páijǐ	排除する。排斥(はいせき)する。
22	受排挤	shòu páijǐ	排除を受ける。のけものにされる。
23	被同伙排挤	bèi tónghuǒ páijǐ	仲間からのけものにされる。
24	排挤外来者	páijǐ wàiláizhě	よそ者を排斥(はいせき)する。
25	排挤对手	páijǐ duìshǒu	ライバルを蹴落とす。
26	排除	páichú	取り除く。排除する。
27	排除外来人	páichú wàiláirén	よそ者を排除する。
28	排除外来干扰	páichú wàilái gānrǎo	外からの干渉を排斥(はいせき)する。
29	排除反对意见	páichú fǎnduì yìjiàn	反対意見を排除する。
30	排除民族主义思想	páichú mínzú zhǔyì sīxiǎng	民族主義思想を排除する。
31	摈斥	bìnchì	他人を排除する。
32	摈斥异己	bìnchì yìjǐ	自分と意見の異なるものを排斥(はいせき)する。
33	罢黜	bàichù	官職を罷免(ひめん)する。排斥(はいせき)する。
34	罢黜百家, 独尊儒术	bàichù bǎijiā, dú zūn rúshù	諸子百家を排斥(はいせき)して儒学のみを尊重する。
35	攘除	rǎngchú	取り除く。払いのける。
36	攘除异己	rǎngchú yìjǐ	自分と意見の異なるものを排斥(はいせき)する。
37	挤压	jīyā	押し出す。押しつぶす。圧搾(あっさく)。圧縮。
38	挤压异己	jīyā yìjǐ	自分と意見の異なるものを排斥(はいせき)する。
39	驱除	qūchú	駆除する。
40	驱除封建意识	qūchú fēngjiàn yìshí	封建意識を取り除く。

排他、排斥、差別 2/3

No	中国語	ピンイン	日本語
41	消除	xiāochú	よくないものを取り除く。除去する。
42	消除障碍	xiāochú zhàng'ài	障害物を取り除く。邪魔者を排除する。
43	清除	qīngchú	弊害などをすっかり取り除く。追放する。ごみなどをきれいに片付ける。
44	清除障碍	qīngchú zhàng'ài	障害物を取り除く。邪魔者を排除する。
45	剔除	tīchú	悪いものや不適切なものを取り除く。
46	剔除异己	tīchú yìjǐ	自分と意見の異なるものを排斥(はいせき)する。
47	铲除	chǎnchú	根こそぎ取り除く。根絶する。
48	铲除官僚主义	chǎnchú guānliáo zhǔyì	官僚主義を取り除く。
49	根除	gēnchú	徹底的に取り除く。根絶する。
50	根除形式主义之弊	gēnchú xíngshì zhǔyì zhī bì	形式主義の弊害を根絶する。
51	根绝	gēnjué	徹底的に取り除く。根絶する。
52	根绝恐怖主义	gēnjué kǒngbù zhǔyì	テロリズムを根絶する。
53	肃清	sùqīng	肃清(しゅくせい)する。徹底的に取り除く。
54	肃清反革命分子	sùqīng fǎngémìng fēnzǐ	反革命分子を肃清(しゅくせい)する。
55	除掉	chúdiào	取り除く。
56	除掉暴力行为	chúdiào bàoli xíngwéi	暴力を排除する。
57	不让加入	bù ràng jiārù	加入させない。のけものにする。
58	不让他加入球队	bù ràng tā jiārù qiúduì	彼を球技チームに加入させない。
59	当做外人	dàngzuò wàirén	部外者として扱う。のけものにする。
60	我把他当做外人	wǒ bǎ tā dàngzuò wàirén	私は彼を部外者とみなす。
61	抵制	dǐzhì	侵入や発生を阻止する。ボイコットする。
62	抵制日货	dǐzhì rìhuò	日本製品を排斥(はいせき)する。日本品をボイコットする。
63	倾轧	qīngyà	組織の中で排斥(はいせき)しあう。派閥争いをする。
64	互相倾轧	hùxiāng qīngyà	互いに排斥(はいせき)しあう。
65	歧视	qíshì	差別する。
66	受歧视	shòu qíshì	差別を受ける。
67	受到歧视	shòudào qíshì	差別を受ける。
68	消灭歧视	xiāomiè qíshì	差別をなくす。
69	歧视问题	qíshì wèntí	差別問題。
70	歧视对待	qíshì duìdài	差別して対応する。差別待遇。
71	性歧视	xìngqíshì	性差別。
72	性别歧视	xìngbié qíshì	性差別。
73	歧视妇女	qíshì fùnǚ	婦女を差別する。女性差別。
74	种族歧视	zhǒngzú qíshì	人種差別。
75	种族歧视主义	zhǒngzú qíshì zhǔyì	人種差別主義。
76	不公平的歧视	bù gōngpíng de qíshì	不当な差別。
77	歧视语言	qíshì yǔyán	差別語。差別用語。
78	歧视的话	qíshì de huà	差別的な言葉。軽蔑語。
79	瞧不起	qiáobuqǐ	軽く見る。バカにする。
80	被人瞧不起	bèi rén qiáobuqǐ	人に見下される。

排他、排斥、差別 3/3

No	中国語	ピンイン	日本語
81	看不起	kànbuqǐ	軽く見る。バカにする。
82	他们看不起韩国球员	tāmen kànbuqǐ Hánguó qiúyuán	彼らは韓国の球技選手を軽く見る。
83	敌视	díshì	敵視する。
84	敌视俄国	díshì Éguó	ロシアを敵視する。
85	仇视	chóushi	敵視する。
86	仇视外人	chóushi wàirén	外国人を敵視する。
87	仇外	chóuwài	外国人嫌悪。外国を敵視する。
88	仇外心理	chóuwài xīnlǐ	排外心理。
89	攘外	rǎngwài	外国を排斥(はいせき)する。
90	攘外必先安内	rǎngwài bì xiān ān nèi	外国を排斥(はいせき)するには先に国内を安定させなければならない。
91	差别	chābié	違い。区別。隔たり。
92	差别对待	chābié duìdài	区別して対処する。差別する。差別待遇。
93	无差别杀人	wú chābié shā rén	無差別殺人。
94	贫富差别	pínfù chābié	貧富の違い。貧富の差。
95	差距	chājù	隔たり。格差。ギャップ。
96	贫富差距	pínfù chājù	貧富の差。
97	贫富的差距	pínfù de chājù	貧富の差。
98	差距大	chājù dà	格差が大きい。
99	差距很大	chājù hěn dà	格差が大きい。
100	差距扩大	chājù kuòdà	格差が広がる。ギャップが広がる。
101	消除差距	xiāochú chājù	格差をなくす。
102	区别	qūbié	区別する。区別。違い。
103	区别对待	qūbié duìdài	分けて対処する。差別する。
104	区别好坏	qūbié hǎohuài	善し悪しを区別する。
105	区分	qūfēn	区分する。区別する。
106	区分优劣	qūfēn yōuliè	優劣を分ける。
107	区分敌我	qūfēn díwǒ	敵味方を分ける。
108	分别	fēnbié	区別する。違い。それぞれ。別れる。
109	分别美丑	fēnbié měichǒu	美醜(びしゅう)を区別する。
110	差异	chāyì	差異。違い。
111	文化差异	wénhuà chāyì	文化の違い。
112	中日文化的差异	Zhōng Rì wénhuà de chāyì	日中の文化の違い。
113	不分	bù fēn	分けない。見境がつかない。
114	不分彼此	bù fēn bǐ cǐ	わけへだてをしない。
115	不分男女	bù fēn nǎnnǚ	男女をわけへだてをしない。ユニセックス。